

## RESUMEN

Cuando no enlazan con paradigmas lo suficientemente estructurados, los conceptos suelen ser objetos de empresas de instrumentalización y de acaparamiento semántico. Es notablemente el caso – en el campo problemático del desarrollo territorial, al margen de las corrientes neo-institucionalistas y de la verbosidad de los burocratas de la Unión europea y del Banco mundial – de las nociones de participación, de democracia local; de empoderamiento, de solidaridad y de ciudadanía... Trataremos de reubicar estos conceptos en su significado original abriendo un debate sobre los procesos y dispositivos de apropiación colectiva, sobre la *mercantilización* (*marchandisation*), sobre las lógicas disociativas y los procesos de deconstrucción patrimonial. Mas allá de las recomposiciones territoriales y de su ilustración con un análisis de los dispositivos de certificación, nuestra reflexión tiende a suscitar y estructurar un debate en el campo mucho más amplio de la apropiación de lo intangible, de los recursos bióticos y de la restauración del vínculo entre lo económico y lo político.

## RÉSUMÉ

Les concepts, quand ils ne sont pas liés à des paradigmes suffisamment structurés, sont particulièrement exposés à des entreprises d'instrumentalisation et de détournement sémantique. Il en va ainsi – sur le champ problématique du développement territorial et dans le cadre instruit par la mouvance néo-institutionnaliste et le verbiage des bureau-

crates de l'union européenne ou de la banque mondiale – des notions de participation, de démocratie locale, *d'empowerment*, de solidarité et de citoyenneté... Nous nous efforçons de rendre à ces notions leur sens premier en ouvrant un débat sur les dispositifs d'appropriation collective, sur la marchandisation, sur les logiques dissociatives et les processus de déconstruction patrimoniales. Au-delà des recompositions territoriales et de leur illustration par une analyse des enjeux de la construction de dispositifs de certification, nos réflexions visent à structurer un débat sur le champ, bien plus vaste, de l'appropriation de l'immatériel, du vivant et de la restauration du lien entre économie et politique.